

MOLLA SA'DÎ ÇELEBİ DÂRU'L-KURRÂSİ VAKFİYESİ (II)

Doç.Dr. Mustafa ÖZEL
Dokuz Eylül Üniversitesi İlahiyat Fakültesi

ÖZET

Bu çalışma, "Molla Sa'dî Çelebi Dâru'l-Kurrâsî Vakfiyesi" adlı araştırmanın ikinci kısmıdır. Burada vakfiyenin metnini neşrediyoruz. Bu neşri, üç nüshadan hazırladık. Bunlarla ilgili bilgiler ilk bölümde verilmiştir.

Anahtar Kelimeler: Sa'dî Çelebi, Neşir, Vakfiye, Dâru'l-Kurrâ.

ABSTRACT

The Deed of Molla Sa'di Chalabi Dar al-Qurra (II)

This work is the second part of the study titled "The Deed of Molla Sa'di Chalabi Dar al-Qurra". Here, it has been edited the text of the waqfiyah and prepared from the three copies. In addition, it has been given some information about these copies in the first part.

Key Words: Sa'di Chalabi, Edition, Waqfiya, Dar al-Qurra.

İlk bölümü İstem'in 13. sayısında¹ yayınlanan çalışmamızın ikinci ve son kısmı, Molla Sa'dî Çelebi Dâru'l-Kurrâsî Vakfiyesi'nin metin neşrinden meydana gelmektedir. İlk kısımda vakfiye, vakfiye sahibi, dâru'l-kurrâ hocası, metni neşre hazırlarken kullandığımız yöntem, vakfiyenin özellikleri ve içeriği hakkında bilgi verilmişti.

Metni üç nüshadan neşre hazırladık. Bunlar, Esad Efendi (I), Şehid Ali Paşa (ش), Hasan Hüsnü Paşa (ح) nüshalarıdır. Neşre esas alınan nüsha, Şehid Ali Paşa nüshasıdır.

¹ Bkz.: Mustafa Özel, "Molla Sa'dî Çelebi Dâru'l-Kurrâsî Vakfiyesi", İstem, Sayı: 13, Konya 2009, s.149-156. Çalışmayı bitirdikten sonra, dâru'l-kurrânın yerini tespit ettik. Fatih camii avlusunda, Fatih Müftülüğü'nün arkasında bulunan bina, 1916 yılında kapanıp 10 Şubat 1989'da tekrar açılmıştır. Bugün yine kırâat hizmeti vermeye devam etmektedir.

(وقفية دار القراء للمولى سعدي رحمه الله)²(بسم الله الرحمن الرحيم)³

الحمد لله الذي علم القرآن، وأعدّ لحملته غرف الجنان، وتولى بحفظه في كل زمان عن تطرق التحريف والتبديل والزيادة والنقصان. نحمده حمد من أسعده بالعلم والهدى، وأرشده إلى سبيل الرشيد والتقوى، ووقفه للبرّ والمعروف والندى، وبلغه إلى الدرجات العلى في الآخرة والأولى. ونشكره على ما بعث في كل قرن إماماً يجتدّد الدين المتين، ويمهّد أركان الشرع المبين، ويشيّد بيان العلم واليقين، ويؤيّد أحكام الكتاب المستبين. فأصبحت سماء الشريعة متعاقبة الأنواء⁴ متتابعة الأنداء والأضواء. كلّما غاب عن مرصد فلك العلوم نجم طلع (من)⁵ أخبية الشرف سعد يهتدى بأنواره. وإذا (مات)⁶ إمام قام مقام السلف همام يقتدى بآثاره. فلا يزال روضة الدين وارقة، ودوحة العلم عارقة، وشموس الشريعة شارقة، وبدور الحقيقة بارقة.

ونصلّي على أكمل من عنده علم الكتاب، وأفضل من أوتي الحكمة وفصل الخطاب، وأفصح من نطق بالضاد، وأكرم من بعث إلى العباد محمّداً صاحب الآيات ومعلّم القراءات، وعلى آله وأصحابه الذين اعتنوا بجمع القرآن وحفظه وحراسته، وبالغوا في كتبه وإتقانه ودراسته، وعلى التابعين لهم بإحسان من سادة⁷ الأئمة وقادة الأمة المجتهدين في إحكام أحكام الكتاب والسنة وإزاحة الشكوك المدلهمة⁸ ما حلّ سعد مشكلاً من معضلات العلوم وحلّ سعد منزلاً (يختلف)⁹ (إليه)¹⁰ النجوم.

[ما حواه هذا الزير البديع ونوّه¹¹ به ذلك الذكر الرفيع من تأسيس أصل الوقف وترتيب الشروط وتعيين وجوه المصارف على النمط المبسوط، ظهر كله لديّ وتبيّن جميعه بين يديّ وبحيث أفيته جارياً على سنن الحقّ وسنن الصواب فقضيت بصحته في كل فصل وباب حسبما نظمه بيان البيان في سطر، ها تيك السطور ورقمه براعة البراعة في طيّ هذا المنشور واقفاً على مواقف الخلاف فيما بين الأئمة الأشرف. وأنا العبد الفقير إلى الله سبحانه أبو السعود بن محمد خادم الشريعة النبوية بدار السلطنة قسطنطينية المحمية، عفي عنهما].¹²

(ويعد)¹³،

فقير خاف على (كل)¹⁴ لبيب عالم أريب (فاضل أديب)¹⁵ أنّ الفضيلة العلمية والعملية وسيلة إلى السيادة

² في "ش" فقط.

³ ساقطة من "ش" و"ح".

⁴ في حاشية "ا": الأنواء، جمع نواة التمر.

⁵ ساقطة من "ش".

⁶ في "ع": ما مات.

⁷ في حاشية "ا": جمع سائد.

⁸ في حاشية "ا": المدلهمة، مظلمة.

⁹ في "ح": تختلف.

¹⁰ ساقطة من "ش".

¹¹ في حاشية "ا": نوّه باسمه، رفع ذكره.

¹² ما بين القوسين ساقطة من "ا".

¹³ ساقطة من "ح".

¹⁴ ساقطة من "ش".

¹⁵ ساقطة من "ح".

الدينية والدنيوية، (وذريعة)¹⁶ إلى السعادة الأبدية الأخروية، وأنّ العلم أفضل خلف، وأحسن حلية، والعمل أكمل شرف وأكرم قيمة¹⁷. فالعلم والعمل توأمان، والأعمال الصالحة تالية الإيمان. ثم العلم، وإن تكثرت شجونه¹⁸ وتوفرت فنونه وتنوعت أبوابه وفصوله (1/29) (وتشعبت)¹⁹ فروعه وأصوله، لكن أولى ما (يقرحه)²⁰ القرائح، وأعلى ما ينجح إلى (تحصيله)²¹ الجوانح، وأهمّ ما ينصرف إليه أناة الهمم²² العوالي، وأتمّ ما ينحرف إليه أسنة الصمم العوالي هو كتاب ربّ العالمين (المنزل)²³ على سيّد المرسلين بالروح الأمين. إذ هو جبل الله المتين، والشفيع المشفع يوم الدين، والذكر الحكيم، والصرّاط المستقيم، والحق الصادق، والنور الساطع، ولسان الصدق، وهادي الخلق، وهو الذي لا يزيغ به الأهواء، ولا يلتنس به الألسن، ولا يشبع منه العلماء، (لا ينقضي)²⁴ عجائبه، ولا يخلق (على كثرة)²⁵ الرّد، ولا يستقصي فضائله بالإحصاء والعدّ، إن أوجز فكافيا، وإن بيّن فشافيا، بحر العلوم، وديوان الحكم، وجوهر الكلم، وشفاء السقم.

تم لتوفّف فهم معانيه على علم ألفاظه وإتقان مبادئه، كان السلف من (الأئمة)²⁶ القراء، جزاهم الله عنا خير الجزاء، صنّفوا في علم القراءة كتابا شريفة، وألّفوا في فنّ التجويد زبرا لطيفة، وأوضحوا قواعده، وجمعوا شوارده، وبيّنوا وجوه إعرابه ولغاته، وعيّنوا طرقه ورواته. إلا أنّه لما لم يتفق لأصحاب هذا الفنّ وأهليه وطلاب ذلك العلم ومتحليه، دار بها اعتداد ذات أدرار يحصل منها الاستمداد للمتفرّعين للإفادة من المشايخ المهرة ذوي الإرشاد والمتوغلين في الإفادة أولى الاستعداد، سيما وقد قصرت الهمم، وتغيرت الأمم، وظهر الفتور في التعلّم في الله، والقصور في (التعليم)²⁷ لله. وغلّب التواني والكسل على الطباح، ومالت الناس إلى المال، وشاعت الأطماع. وكان في سالف الزمان يستناخ بعرضته ولا منيخ وينشد بعقوته²⁸ ولا مصيخ. ولم يبق منهم إلا شردمة قليلون، أكثرهم عليلون غليلون. كم من قارئ القرآن (إياه)²⁹ يلعن، وزاعم الحفظ والإتقان وهو يلحن (فتراعى)³⁰ فحائل (انقضاض)³¹ جدرانه، ودلائل انقضاض بنيانه وأمارات انطماس آثاره وعلامات انطفاء أنواره. وطفقوا يقتصرون برواية حفص عن عاصم، ومن ضمّ إليها قراءة أبي عمرو، فهو أكبر عالم. وإن اشراّبت إلى حفظ (29/ب)

¹⁶ في "ش": ذريعة.

¹⁷ في حاشية "ا": قنية، قنوت الغنم قنية إذا اقتنيتها لا للتجارة.

¹⁸ في حاشية "ا": جوانح.

¹⁹ في "ح": تشعب.

²⁰ في "ا": يقترحه.

²¹ في "ح": تحصيل.

²² في حاشية "ا": همم، جمع الهمة، وهو الرجل الشجاع.

²³ ساقطة من "ح"، "ش".

²⁴ في "ح": ولا ينقضي.

²⁵ في المتن: بكثرة الرّد. صححناه من سنن الترمذي، الترمذي، أبو عيسى محمد بن عيسى بن سورة، السنن، استانبول

1992/1413، فضائل القرآن/14، ج. 5، ص. 172، ر.ح.: 2906.

²⁶ في "ح": أئمة.

²⁷ في "ح": التكلم.

²⁸ في حاشية "ا": بعقوة، الساحة.

²⁹ في "ا": إليه.

³⁰ في "ح": فتراه.

³¹ في "ح": انقباص.

الفصيصة الشاطبية، فهو الشيخ المسبب والإمام ذو المزية. ولولا أن الله تعالى تكفل بحفظ ذكره وكتابه، وأبى انقراض هذا العلم وأصحابه لتجاوبت الأصداء في أرجاء القراء، وخطب على منابرها (الأبواب)³² بعد ما هدرت (بها)³³ شقائق الفصحاء، ولحان أن يظهر الموعود في خبر: إن الدين بدأ غربياً، وسيعود غربياً، فطوبى للغرباء³⁴.

فلا جرم وجب على عظماء الملة وعلماء الأمة الذين بهم قوائم الدين ونظام أحوال الإسلام والمسلمين إعلاء علم هذا العلم المائل إلى الانتكاس، وإحياء ذلك الأثر القريب إلى الاندثار، وتأسيس قواعد وتمهيد أركانه وعمارة معاهده وتشبيد بنيانه. (وهذا)³⁵ لا يتيسر إلا بتوفيقات ربانية وتأييدات سبحانه³⁶ وعنايات صمدانية).

ولقد رُزق هذه السعادة الكبرى ووفق لتلك السيادة العظمى المولى الإمام الأُسعد والحبر الهمام الأُوحد، علامة العلماء المحققين، (خلاصة الفضلاء، مقتدى المدققين مشارق الأرض ومغاربها)³⁷، حاوي أسنمة³⁸ (الفضائل)³⁹ وغواربها، محرز السعادتين العلمية والعملية، جامع السياتتين الدينية والدنيوية، حامي الشريعة الغراء، ماحي البدعة النبراء، مالك أزمة الفتيا، مظهر كلمة الله العليا، واضع قوانين الطريقة النعمانية، مطاع أساطين الدولة العثمانية⁴⁰، بحر العلوم (الزاهر)⁴¹، فخر الأوائل والأواخر، إمام دري الزند، (مستحصد)⁴² القوى إذا ما الأمور المشكلت أطلت، إذا ظلمات الرأي أسدى ثوبها تطلع فيها فجره فتجلت، خاتمة المجتهدين، شيخ الإسلام والمسلمين، المحفوف بجلائل أطاف الملك الأعلى، شمس الملة والدين المولى سعد نجل المرحوم (مولانا)⁴³ شرف الدين عيسى، لا زالت آيات فضائله على (صفحات الليالي)⁴⁴ والأيام مسطورة، ورايات معاليه على طبقات الشهور (والأعوام)⁴⁵ منثورة، وأثار علومه في أقطار الأمصار مشهورة، ورياض آمال الأفاضل بماء تربية مغمورة، والملة الحنيفة باجتهاده منصوره، (1/30) ودار العلم بعلو همته معمورة.

فإنه حقق الله ظنونه، وأشاع في العالمين فنونه من شب إلى دب، ومد تدرج (إلى)⁴⁶ مراقي الفضل والأدب

³² في "ا": الأبرام.

³³ ساقطة من "ح".

³⁴ مسلم بن الحجاج، الجامع الصحيح، استانبول 1992/1413، الإيمان/65، ج. 1، ص. 130، ر.ح.: 232 (145)، الترمذي، الإيمان/13، ج. 5، ص. 18، ر.ح.: 2629؛ ابن ماجة، أبو عبدالله محمد بن يزيد القزويني، السنن، استانبول 1992/1413، الفتن/15، ج. 2، ص. 1319-1320، ر.ح.: 3986-3988.

³⁵ في "ا": وهذا الأمر.

³⁶ في "ا": بتوفيقات ربانية وتأييدات سبحانه وإلهامات رحمانية وعنايات صمدانية.

³⁷ ما بين المعقوفين [] في "ح": خلاصة الفضلاء المدققين، مقتدى مشارق الأرض ومغاربها.

³⁸ في "ش": السنمة.

³⁹ في "ح": الفضل.

⁴⁰ ما بين القوسين في حاشية "ا": خلاصة الفضلاء المدققين، حامي الشريعة الغراء، ماحي البدعة النبراء، مالك أزمة الفتيا، مظهر كلمة الله العليا، واضع قوانين الطريقة النعمانية، مطاع أساطين الدولة العثمانية، مقتدى مشارق الأرض ومغاربها، حاوي أسنمة الفضائل وغواربها، محرز السعادتين العلمية والعملية، جامع السياتتين الدينية والدنيوية.

⁴¹ في "ح": الزواجر.

⁴² في "ح": مستحصل.

⁴³ ما بين القوسين ساقطة من "ا".

⁴⁴ في "ح": صحائف الليام.

⁴⁵ في "ا": والأيام عوام.

⁴⁶ في "ا" فقط.

(لم يبرح)⁴⁷، منصرف العنان (إلى إعلاء)⁴⁸ لواء العلم والفضائل، منحرف السنان إلى اقتناء (المعاني)⁴⁹ ومحاسن الشمائل. درس فأفاد، أملى فأجاد، قضى متمسكا بالسنة والكتاب فحسنت سيرته، وأفتى مجتهدا في إصابة الصواب غير مجازف في الجواب فحمدت سريرته، ما تصرّف في الولاية إلا فاز من حمدها بحظّ جسيم، لم يزل من عيوبها أبيض الثوب ومن دائها صحيح الأديم. أجمع العلماء على تقدمه وإمامته، وأطبق الفضلاء على تقننه وغزارة مادته، يتفجر أنهار العلوم (من جوانبه)⁵⁰ وأكنافه، وينتشر منه جواهر الحكم إلى نواحيه وأطرافه. علامة لأسرار التنزيل، كشّاف (لأستار)⁵¹ التأويل، ناصب معالم الهدى في تيسير دقائق المعاني، قاضي حق التلخيص والكشف في تفسير حقائق المثنائي، نجم مشارق النظر، (جامع)⁵² صحيحي الأثر والخبر، غرر درر الحقائق منظومة في سلك بيانه، خلاصة جواهر (الفوائد)⁵³ مجموعة في خزائنه، تحقّقه وافٍ بفقّه مشكلات المسائل، وتبيّنه كافٍ في الوقاعات والنوازل، علم علم الأصول، صدر شريعة الرسول، فاتح أبواب المعاني البديعة بمفتاح بيانه، كاشف أسرار (البلاغة)⁵⁴ بإيضاحه وتبيانه، مبيّن المقاصد للمتبحرين في مواقف قواعد الكلام، مميّز عقائد أهل السنة بتجريدتها (عن)⁵⁵ تنقيحات الفلاسفة (وتمويهات)⁵⁶ الأوهام، متضلّع في العلوم كلّها، متدرب يقع الأشياء في محلّها. سعد، لا التفتازاني يدانيه، وسيد، لا الجرجاني يباهيه، وحبر لا البحر يماثله وبضاهيه. ومع ذلك كله له (أخلاق)⁵⁷ هي المسك لولا فارقه، والورد لو لا مرارته، والماء لو لا إسراره إلى الكدر، والروض لولا حاجته إلى المطر. ما ازداد ارتفاعا إلا (زاد)⁵⁸ انتصاعا، ولا نال على الأيام رتبة إلا زاد إلى الأنام قرية. كلّما علا واستعلى تواضع وتدلّى، لا علم إلا غرة في (غره)⁵⁹، لا حلم إلا حالة من حاله (30/ب) مبنى وفيت بحمده من فضله، من ذا يفى بالشكر عن إفضاله، فطالما جال في باله متفكرا في عاقبة الأمر ومآله، وتكرّر في أثناء مقاله متذكرا عن أحوال يوم البعث وأهواله إنشاء نوع من الخبرات، واقتناء شيء من المبرات لا يطوي مدى الزمان، ولا يبلى (بتجدد الحدّثان)⁶⁰، ولا ينقطع مدده، (ولا ينتهي)⁶¹ مدده، ولا يكون مشروطا بالحياة ولا مقطوعا بالممات، ولا يمز عليه زمان إلا أكده، ولا يمضي عليه أوان إلا جدّده، فيتجدّد أثره الجميل أنا فأنا، ويتكرّر ذكره الجليل زمانا فرمانا، ويكون مساعيه الحسنة تُصبّ أعين الأنام، وحليته في جيب (الأنام)⁶²، على ما قال النبي (صلى الله عليه وسلم)⁶³: "إذا مات ابن آدم

47 في "ح": ولم يبرح.

48 في "ش": إعلام؛ في "ح": إعلاء.

49 في "أ": المعالي.

50 ما بين القوسين من "أ".

51 في "ش" و"ح": لأستاد.

52 ساقطة من "ح".

53 في "أ": الفرائد.

54 في "ح": البلاغة البليغة.

55 في "ش"، "ح": وعن.

56 في "ش": وتمويجات.

57 ساقطة من "ح".

58 في "ش": أزداد، "ح": ازداد.

59 في "ح": في غرة.

60 في "ش": تجدد والحدّثان، في "ح": بتجدد والحدّثان.

61 في "ش": تنتهي.

62 في "أ" و"ح": الأيام.

انقطع عمله (عنه)⁶⁴ إلا (عن ثلاث): صدقة جارية، وعلم نافع، وولد صالح يدعو له⁶⁵،⁶⁶ على أنه قد (فاز)⁶⁷ بالثانية على أكمل الوجوه وأحسنها⁶⁸، (وحاز)⁶⁹ الثالثة على أجمل الصور وأزينها. وكان يجب أن يفوز (أيضا)⁷⁰ بأوليتها التي هي أدمها وأعلاها وأفضلها وأولاها. وكان إذ ذاك في شغل شاغل من مصالح القضاء (بحول)⁷¹ بينه وبين ذلك أسباب التأخير بحكم القضاء. وهلم جرا إلى أن رفعه الله إلى مقام الإمامة وألبسه حلل الفضل والكرامة، وبلغه إلى الرتبة العليا والدرجة القصوى، (وأعطاه)⁷² مقالات الفتيا ومفاتيح الفتوى (واستفتاه في مسألة فأفتاه واسم الفتيا والفتوى).⁷³ وكانت تلك الولاية إليه أشوق منه إليها (لاحتوائه)⁷⁴ على أسباب بعضها يستحق الاشتغال عليها، فلم تك تصلح إلا له، ولم يكن يصلح إلا لها. ولو نالها أحد غيره لزلزلت الأرض زلزالها، فرأى أن أموره صادفت نظامها (وفوض)⁷⁵ إليه القدر (عنان)⁷⁶ الأمانى وزمامها. وإن نعم الله قد تعاقبت عليه، (ومنح)⁷⁷ الله تعالى قد (تساققت)⁷⁸ إليه، والشكر نديم العنيد ويستجلب المزيد عدّ انتهاز الفرصة (غنيمة)⁷⁹ باردة وغفلة الحوادث نعمة زائدة، فثنى عنان الهمة والعزيمة إلى أن (يعقب)⁸⁰ بالعمل ما نواه، ويحقق ما كان اقتضاء علمه وقدره نواه (شكرا على نعماء الله)⁸¹ العظام وحمدا على (آلاته)⁸² (الجسام)⁸³، (مستخيرا)⁸⁴ في ذلك (1/31) بعلم الله سبحانه،

→ →

⁶³ في "ا": عليه الصلاة والسلام.

⁶⁴ ساقطة من "ش".

⁶⁵ زاد في "ح": بالخير.

⁶⁶ هذا الحديث في المصادر كما يلي: إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثٍ صَدَقَةٌ جَارِيَةٌ وَعِلْمٌ يُنْتَفَعُ بِهِ وَوَلَدٌ صَالِحٌ يَدْعُو لَهُ. مسلم، الجامع الصحيح، الوصية/3، ج. 2، ص. 1255، ر.ح.: 1631 (14)؛ أبو داود، السنن، الوصايا/14، ج. 3، ص. 300، ر.ح.: 2880؛ النسائي، أبو عبد الرحمن أحمد بن شعيب، السنن، استانبول 1992/1413، الوصايا/8، ج. 4، ص. 251، ر.ح.: 3649.

⁶⁷ في "ش": فازه.

⁶⁸ في "ش" وفي "ح": وأحسنه.

⁶⁹ في "ش": وحاز.

⁷⁰ ساقطة من "ح".

⁷¹ في "ح": تحول.

⁷² في "ح": وأعطاه.

⁷³ ما بين القوسين ساقطة من "ا".

⁷⁴ في "ش": لا احتوائه، وفي "ح": احتوائه.

⁷⁵ في "ش": ، وفي "ح": وفوضت.

⁷⁶ ساقطة من "ح".

⁷⁷ في "ح": وفتح.

⁷⁸ في "ح": أبقت.

⁷⁹ في "ش": أغنيمة.

⁸⁰ في "ح": تعقب.

⁸¹ في "ح": وشكرا على نعمائه.

⁸² في "ح": آله.

⁸³ في "ش": الحسام.

⁸⁴ في "ش": مستخيرا.

ومستقدرا بقدرته، سائلا فضله وإحسانه.

فشرح (الله)⁸⁵ صدره، وألهم قلبه أن أحقَّ الخيرات (بصرف همم)⁸⁶ الأمم، وأتمَّ الواجبات في نهم القمم، (وأولى)⁸⁷ ما يساق العناية إلى (إحيائه)⁸⁸ من آثار الدين، وأعلى ما يضاف النية والعزيمة إلى إبقائه من (شعار)⁸⁹ الإسلام والمسلمين علم القرآن الذي هو أصل العلوم ورأسها، ومبنى الشريعة وأساسها، أعظم معجزة أتى بها رسول (الله)⁹⁰ الملك الديان، وأفضل عبادة يتقرب بها إلى الرحمان. فجعل الغرفة التي بناها وشيَّدها وأعلها في ملك المجاور لدار سعادته الكائنة قبالة جامع السلطان محمد خان بقسطنطينية حرسيت عن الحدان، راغبا في أن يجعل لبيته حظا من أنوار القرآن على ما روي عن رسول الله (العزیز)⁹¹ المنان "أن في بيوت المسلمين لمصاييح إلى عرش الرحمان، يعرفها مقربو السموات والأرضين فيقولون: هذا النور من بيوت المؤمنين (التي)⁹² يُتلى فيها القرآن"،⁹³ (دار القراء)⁹⁴ فوقها على (الجهابذة)⁹⁵ المتصددين للإقراء وتلامذتهم المستعدين لسماح القراءات الغراء.

ووقف على (مصالحةا)⁹⁶، بخلوص النية وصفاء الطوية، جملة (مما)⁹⁷ كان داخلا في تملكه الشرعي وتحت تصرفه القطعي من ذلك جميعُ الدكاكين الثلاثة الملاصقة لتلك الغرفة، حدودُ الكل (تتصل)⁹⁸ بملك ذلك المولى البارع، وبملك عبد الباقي بن محمد، وبالشارع، وجميعُ المخازن العشرة والدكاكين الإثني عشر الكائنة في سوق قرمان الأكبر تجاه العمارة السلطانية على عرصة مقطوعة بمائة درهم في كل سنة من أوقاف آيا صوفية (المحدودة)⁹⁹ بوقف (حسن)¹⁰⁰ باشا، وبملك مصطفى، وبالطريق العام من الجانبين الباقيين بالتمام، وجميعُ الدكاكين الكائنين في سوق آقسراي بمحلة جافر آغا، [على وقف يعقوب آغا المحدودين بالوقف المزبور من الطرفين، وبالطريق العام من الطرفين الآخرين مقاطعة عرصتها في كل حول عشرون درهما من غير عدل، وجميعُ المنزل الكائن في محلة ابن جلبي الحاوي على (حجرتين علويتين)¹⁰¹، وعلى (31/ب) فرن وكنف أربعة،

⁸⁵ في "ح": الله تعالى.

⁸⁶ في "ح": تصرف يتمم.

⁸⁷ في "ش": وأول.

⁸⁸ في "ح": إصابة.

⁸⁹ في "ح": شعائر.

⁹⁰ ساقطة من "هـ".

⁹¹ في "ح": الملك.

⁹² في "ش"، و "ح": الذي.

⁹³ علي المتقي الهندي، كنز العمال، حلب بدون تاريخ، ج. 1، ص. 554، ر.ح.: 2481.

⁹⁴ في "ش": القرار.

⁹⁵ في "ح"، كلمة لم نستطع أن نقرأها.

⁹⁶ في "ش": مصالح.

⁹⁷ في "ح": ما.

⁹⁸ في "ش"، وفي "ح": يتصل.

⁹⁹ في "ح": المحدود.

¹⁰⁰ في "ح": خسو.

¹⁰¹ في "ش": حجرتين مغلقتين حجرتين علويتين.

ويثر ماء، ومحوطة، وبابها والبئر والكنف مشتركة، المحدود بملك محمود بن علي، وملك (مأتي) ¹⁰² اليهودي، ويوقف والده السلطان وبالطريق الخاص بالحيران، وجميع المنزل الواقع في محلة خديجة سلطان المشتمل على (ثلاث سفلى) ¹⁰³ ومطبخ ودكاكين خمسة، وعلى كنيف وجنيبة ومحوطة، المحدود بالطريق العام من الطرفين، ويوقف نجم الدين، وملك كل خاتون من الجانبين الآخرين، وجميع المنزل الكائن بخارج باب بلاط من تلك المرتبة الحاوي على دكاكين وبئر ماء وطاحونة، المحدود بملك مانول بن (داداي) ¹⁰⁴ النصراني، وملك (رذى) ¹⁰⁵ سراريني، وبالطريق العام للمارة، وبالطريق الخاص بأهل تلك الجادة، وجميع أحد عشر دكانا، وحوض الدباغين الكائن كلهما في سوق السلاحين، حدود الكلّ يتصل بالطريق العام وبالأرض الخالية من الجوانب الثلاثة الباقية ¹⁰⁶ بجميع ما لها من الحقوق واللواحق والمراسم والمرافق.

واشترط المولى (الواقف) ¹⁰⁷ في مواقف استفادة علومه طلاب عوارف المعارف لا زال تبيأته الشريف ناظما (لعقود) ¹⁰⁸ السحر في صور المسائل، وبيأته اللطيف عاصما لحدود الشرع، رافعا شبهة كل سائل، أن يكون (لأوقافه) ¹⁰⁹ متولاً معروفاً بالمعروف والصلاح، موصوف بالرشد والفلاح، كافٍ كافٍ نفسه عن لوث الخيانة، ساعٍ داعٍ لشرائط الأمانة، متممٍ لنتمير الوقف، واقفٌ على أحوال المباني (والميار) ¹¹⁰، ذو بصيرة تامة في استغلال العقار واسترباح الدرهم والدينار، وجابٍ كاتبٌ ذو دُرَيَّة في علم الحساب، عارفٌ بأداب الكتاب وقوانين الحساب، يصحب دفترا يثبت فيه الخرج والدخل، ويكتب الفرع والأصل، لا يغادر نقيرا ولا قطميرا إلا أحصاه، ولا كثيرا ولا يسيرا إلا حواه، ويجبي المحصولات مجداً في الأمانة، ويجمع الغلات متجنباً عن الإهمال والخيانة، ويقوم الخدمات المتعلقة بالجباية، ولا يطأ موطناً يتهم بالخيانة، وأن يكون في دار القراء شيخٌ مجيد، مقرئٌ مجيد، مجودٌ فريد، (1/32) مدرسٌ مفيد، ماهر في علم التجويد، حافظٌ لكتاب الله الحميد، متقن في القراءات، ضابطٌ لأقوال الأئمة والروايات، يعرف المتواتر من الفاذا، والمشهور من الشاذ، ويفرق بين مخفاة ومدغمة ومرفقة ومفخمة، ويميز بين اختلاسه وإتمامه، ورومه وإشمامه، إقد ظهر إمامته في حقائق العلمية، وانتشر براعته في دقائق العملية، تطلّل عليه (السكينة والوقار) ¹¹¹ ¹¹² وغمره الحياء وشعار الأبرار، قادر ¹¹³ على إفادة كتبه المعترية والقراءات العشرة المنسوبة إلى الأئمة العشرة المهرة.

وهم: الإمام المفضل السني نافع بن (أبي نعيم) ¹¹⁴ المدني، والإمام الكبير القارئ عبد الله بن كثير الداري، والإمام المقدم في الإقراء أبو عمرو بن العلاء، والإمام المقرئ الماهر عبدالله بن عامر، والإمام طلاع النجود

¹⁰² في "ح": ماني.

¹⁰³ في "ح": ثلاثة بيوت سفلى.

¹⁰⁴ في "ح": دادر.

¹⁰⁵ في "ح": زوي.

¹⁰⁶ ما بين القوسين [] : ساقطة من "ا".

¹⁰⁷ هذه الكلمة كتبت ثلاث مرات في "ش"، في "ح"، وأربع مرات في "ا".

¹⁰⁸ في "ح": بعقود.

¹⁰⁹ في "ش": لألقافه.

¹¹⁰ في "ا": والمباز.

¹¹¹ في "ح": سكينه الوقار.

¹¹² ما بين القوسين في "ا": قد ظهر إمامته في دقائق العلمية، تطلّل عليه السكينة والوقار.

¹¹³ في المتن: فادرا.

¹¹⁴ في "ا": إبراهيم.

عاصم بن أبي النجود، والإمام النجيب حمزة بن حبيب، والإمام السابع ذو المزية أبو الحسن علي الكسائي صاحب العربية، والإمام (الأعلمي)¹¹⁵ يعقوب الحضرمي، والإمام الطويل الباع أبو جعفر بن القعقاع، والإمام الهمام خلف بن هشام. فتلك عشرة كاملة ثقاة أئمة هداة مشايخ نقاة مهرة أثبات، لكل واحد منهم طرق ورواة، فيقروء لتلك القراءات العشر، ويفيدها ويحييها بالنشر، ويعلم قواعدها المقررة، (ويدرس)¹¹⁶ كتبها المعتمدة المحررة من قصيدة الإمام أبي محمد القاسم فيزه الشاطبي، وشرحها للإمام الجعبري، والمقدمة والنشر للإمام محمد بن الجزري إلى غير ذلك من التأليف الفائقة والتصانيف (الرائقة)¹¹⁷.

وعشرة رجال من القراء (المجددين المجتهدين)¹¹⁸ (والحفاظ المستعدين)¹¹⁹ أولي طباع نقادة (ذوي)¹²⁰ أذهان وقادة فيلازمون الشيخ ويختلفون إليه، ويأخذون علومه ويقرؤون عليه. ويشغل كل واحد منهم بقراءة مخصوصة، ويستقل برواية منصوصة بحيث لا يجتمع منهم اثنان في طريقة واحدة. بل يقرأ كل منهم قراءة على حدة فيحضرون بأسرهم ضحوة كل يوم من الأيام الأربعة (32/ب) المعلومة في التحصيل دار القراء المذكورة، ولا يعطون في كل أسبوع سوى الأيام الثلاثة المرسومة بالتعطيل إلا بعذر قوي وضرورة، فيتعلمون (علميها وعمليها)¹²¹، ويتقنون كليها وجزيئها، ويدرسون كتبها المدونة، ويحصلون مسائلها المتقنة، ويحفظون قواعدها، ويضبطون شواردها، ويتلقون بالقبول ما أفاده الشيخ من الحق (الحقيق)¹²²، ولا يكابرونه عنادا فيما أتى به من التحقيق. فإن اعترض لواحد منهم حاجة أوجبت المغيب يستأذن الشيخ ثم يستغيب، فيقرأ واحد من أصحابه درسه المعين له من كتابه.

وعين المولى الكريم الواقف، مدّ (الله)¹²³ ظله الوارف، وأدام رشدته وإرشاده، وزاد سعده وإسعاده، كل يوم للمتولي (خمسة دراهم)¹²⁴، وللجاني الكاتب (ثلاثة دراهم)¹²⁵، وللشيخ (سبعة دراهم)¹²⁶، وللطلبة (العشرة)¹²⁷ (عشرة دراهم)¹²⁸. وعين درهما واحدا يومياً لكل من يكون قاضياً بقسطنطينية، حماها الله عن الفتن والبلية، ليكون ناظراً في الأوقاف المذكورة ومصارفها المزبورة، ويتسلط على المتولي كي لا يخلت الوقف بإهماله، ويتعمده أحياناً لنلا يتخذ عن علمه شيء من أحواله، ولا يباشر المتولي (في أمر)¹²⁹ إلا بمعرفته، ولا يعمل شيئاً إلا برأيه ومشورته، ويتفقد أحوال الذمم، ويكشف عما انعدم وانظّم، ويعرض المتولي عليه حسابه في رأس كل عام

115 في "ح": أعلمي.

116 في "ا": ويدررس.

117 في "ح": اللائقة.

118 في "ا": المجتهدين المجددين، "المجددين"، ساقطة من "ح".

119 في "ا": والحفاظ المستعدين المستفيدين.

120 في "ح": وذو.

121 في "ح": عمليها وعلميها.

122 في "ح": حقيق.

123 في "ح": الله تعالى.

124 في "ح": كذا.

125 في "ح": كذا.

126 في "ح": كذا.

127 في "ا": العشر.

128 في "ح": كذا.

129 ساقطة من "ح".

(فيحاسبه)¹³⁰ مراعيًا شروط الاهتمام. فإن وضع أمانته وكفايته، (واتضح سعيه وكفايته)¹³¹ فيها ونعمت وبرأت ذمته وسلمت، وإلا (فليجزله)¹³² ويولي رجالًا موصوفًا بالديانة، معروفًا بالأمانة والصيانة. وقليل ما هم، فإن المتولين في زماننا كما تراه.

وكذا يترصد أحوال القراء، ومن تصدر للإقراء، هل يلازمون الدرس في الأيام المعتادة، ويذاومون على الاستفادة والإفادة. فإن ظهر إهماله ينكر عليه، ويوبخه، وينظر شرًا إليه، ثم يحرضه على المواظبة بالوعد والوعيد، ويبالغ في (التخويف)¹³³ والتأكيد. ولعلّ القضاة (والسادة)¹³⁴ والحكام القادة الذين هم حماة الدين ورعاة الشرع المبين يهتمون من عند أنفسهم في إحياء أوقاف المسلمين بلا توصية إليهم، ولا تنبيه عليهم، غير أن ما ذكر من التأكيد مبني على الحزم ومتوارث من أولى العزم. والله المستعان، وعليه التكلان.

وعين -تقبل (الله)¹³⁵ خيراته وضاعف حسناته وأزلى صدقاته وأعلى درجاته- درهما يومياً (بقيم)¹³⁶ خدمات دار القراء فينتظر حضور الشيخ والطلبة للقراءة والإقراء، فيفتح بابها إذا حضروا، ويغلقه إذا فرغوا [وانتسروا، ويحرسها (ويقيمها)¹³⁷ ويكنسها وينقيها وينظفها]¹³⁸ على أبلغ وجه يليق بدراسة كتاب (الله)¹³⁹ فيها.

وأما (البساط)¹⁴⁰ والحصير فيشتري (من زوائد)¹⁴¹ الوقف بلا إسراف ولا تقتير. ثم يحفظ ما فضل من القليل والكثير، (ويصرف)¹⁴² إلى المرمة والتعمير.

وعين المولى الكريم الصارف أمواله في هذه المصارف، لا زال محفوفًا بجلائل العوارف مصروفًا عنه الصوارف، مشيخة الإقراء (للعالم العامل)¹⁴³ الفاضل الكامل الفقيه النبيه المفسر المحدث الوجيه المقرئ المنتقن الحافظ المتقن قنوة الخطباء والأدباء فخر الأئمة القراء جامع القراءات الغراء المعتمض بكتاب الله وسنة النبي مولانا الشيخ برهان الدين إبراهيم بن محمد (الفرجي)¹⁴⁴ الحلبي، ثم لمن يستحق بها من (أئمة)¹⁴⁵ القرآن. (يستحق)¹⁴⁶ ويظهر استحقاقه بعد الامتحان ويتعين لها في زمانه، ويفوق بالفضل على أقرانه قادرًا على تعليم

130 ساقطة من "ش".

131 ساقطة من "ح".

132 في "ا"، و"ح": فيجزله.

133 في "ا": في التحذير.

134 في "ح": السادة.

135 ساقطة من "ش" و"ح".

136 كتبت هذه الكلمة مرتين في "ح".

137 في "ا": يقيها.

138 ما بين القوسين [] في "ح": وانتسروا ويقيها ويحرسها وينقيها ويكنسها.

139 في "ح": الله تعالى.

140 في "ش": بساط.

141 في "ش": عن زواية.

142 في "ش": ينصرف.

143 في "ا": للعامل العامل.

144 في "ا".

145 في "ش": الأئمة.

146 ساقطة من "ا" و"ح".

القراءات العشر المعينة وإفادة كتبها المدونة. ثم مهما وجد من يقدر على تمام العشرة لا ينقص منها ولا يخصص في الحط عنها.

ووقف المولى (الواقف)¹⁴⁷، من الله تعالى على عباده بامتداد ظلال اجتهاده ودوام أيام إرشاده، جميع مبلغ مئة ألف درهم فضي رائج من خالص ماله، مفرزا عن سائر أمواله على أن يستغل ويستريح بالرهن القوي والكفيل الملى على حساب عشرة بأحد عشرة (في)¹⁴⁸ كل عام مع رعاية شرائط الاهتمام فيعامل به على وجه شرعي (33/ب) وثيق، ونهج مرعي أنيق لا يشوبه شائبة الربا، ولا يتطرق (إليه)¹⁴⁹ الضياع والتوى مع التجار ذوي الاقتدار وغيرهم من أهل الثروة واليسار يتراعى عليهم آثار الأمانة وسيما الاستقامة والصيانة، ويكون شهرتهم بين الناس بحسن المعاملة، لا بالكذب والتسويق والمماطلة، ولا يعامل مع المسافرين ولو تاجرا غنيا ولا مع المعسر ولو بزا (متقيا)¹⁵⁰، ولا يدفع إلى الأمراء والولاة، ولا المدرسين والقضاة، ولا إلى الأعونة وأهل الديوان والجنديين ومماليك السلطان إلا بشرط الاعتماد والانتمان، ولا إلى المتصوفة والأشراف (إن)¹⁵¹ توهم (منهم)¹⁵² الخلاف والاختلاف، ولا إلى الأمناء والعمال، ولا إلى النساء إلا بكفالة الرجال. ويكون الرهان من جنس الأشياء الثمان كالأوان من الحجرين والحلي والقلادة المجوهرين، ولا يرتهن الدار لا في السعة ولا في (الاضطرار)¹⁵³. إذ كثيرا ما يتطرق الاستحقاق إليها، ويضع المتغلبون اليد المبطلّة عليها.

ثم ما يحصل من الريح يدفع (منه)¹⁵⁴ كل يوم (درهمان)¹⁵⁵ إلى رجلين صالحين من أهل القرآن، يقرأ كل واحد منهما جزءاً واحداً من القرآن العظيم والفرقان الكريم لأرواح (والديه)¹⁵⁶ وشقيقته المرحومين على مراقبهم ويتلوانهما على مشاهدهم (في كل يوم من يوم الاثنين ويوم الخميس)¹⁵⁷، ولا يتركان ذلك، ولو اشتد البرد أو حمي الوطيس. وما بقي من ربحه وغلته يتصرف المولى الواقف حسب إرادته إن (شاء)¹⁵⁸ يصرفه إلى ما يعترضه من المصالح والمهمات، وإن شاء (يفرقه)¹⁵⁹ في سبيل الخيرات إلى أن يوقفه (الله)¹⁶⁰ المقدر ذو الإحسان لتعين المصارف اللاتقة الحسان.

وشرط (المولى)¹⁶¹ الواقف أن يستبدل (الدرهم)¹⁶² بالعقار إن (ظفر)¹⁶³ به في محل مختار ذي اعتبار

¹⁴⁷ في "": الواقف الواقف.

¹⁴⁸ ساقطة من "ش".

¹⁴⁹ في "ح": عليه.

¹⁵⁰ في "و" و"ح": تقيا.

¹⁵¹ في "أ": أو.

¹⁵² كتبت مرتين في "أ".

¹⁵³ في "ش": الإضرار.

¹⁵⁴ ساقطة من "أ".

¹⁵⁵ في "ح": درهما.

¹⁵⁶ في "ح": والدته.

¹⁵⁷ في "ح": في كل يوم الاثنين والخميس.

¹⁵⁸ ساقطة من "ح".

¹⁵⁹ في "ح": تفرقه.

¹⁶⁰ في "ش": إليه.

¹⁶¹ كتبت هذه الكلمة مرتين في "ش"، و"أ".

¹⁶² في "ح": الدراهم.

يرغب في الاستئجار بجميع الأعصار . واشترط التولية والتصرف والتبديل والتحويل في الشرائط والضوابط، والزيادة والنقص في الوظائف والمصارف (1/34) (والتعيين والتنصيب)¹⁶⁴ والعزل والنفي والإثبات إلى غير ذلك من التصرفات لنفسه الكريمة، سلمه الله وأبقاه وتمتع المسلمين بطول بقاءه.

ثم التولية فقط غير مرخص في سائر التصرفات لمن يصلح لها من عتقائه إن وجد (فيهم)¹⁶⁵ من يقدر على عمارة الوقف وإحيائه وإبقائه على الوجه المعين المشروط واستتمائه على النمط المبين المبسوط. وكذا (عين)¹⁶⁶ الجبائية لهم بشرط القدرة والصلاح والرشد والأمانة والفلاح، وإلا فلأجانب ممن جمعوا الصفات المحمودة، واتسموا بالسمات المعهودة، وجعل فروعها الطبية من أولاده وأحفاده، لا زالوا متعاقبين علماء كرماء كشجرة طيبة أصلها ثابت وفرعها في السماء (ناظرين)¹⁶⁷ في وقفه (المذكور)¹⁶⁸، حسبة لله الشكور، وقفا صحيحا شرعيا وحسبا صريحا مرعيا.

وسلم جميع تلك الأوقاف إلى مولانا جعفر بن مصطفى بعد ما شركه في التولية تسليما معتبرا مرضيا. وقد وضح وتبين وصح وتعين جميع هذا المحرر على الوجه المقرر لدى (المولى)¹⁶⁹ الإمام الهمام والحرير النحرير الفمقام صدر المتبحرين، (فخر)¹⁷⁰ المتأخرين، أفضل المحققين، أكمل المنققين، (بارع الفروع والأصول، جامع المعقول والمنقول، بحر العلوم العربية، متفنن الفنون الأدبية)¹⁷¹، (رب العلم والبيان واللسن واللسان)¹⁷²، علامة الزمان، شريح الأوان، قاض إذا التيس الأمران عزله (رأي)¹⁷³ يخلص بين الماء واللبن القائل الصدق فيه ما يضره الواحد الحاليتين السر والعلن أبي السعادات والفضائل (محرز)¹⁷⁴ علوم الأواخر والأوائل، (ما)¹⁷⁵ زال ممتعا بفضائل (تستصحب)¹⁷⁶ حدودا، (وتستتبع)¹⁷⁷ سعودا، (ويسعد)¹⁷⁸ جنود الإقبال حافين (حواليه)¹⁷⁹ شهودا، وأرباب الفضل والكمال عاكفين لديه قياما وقعودا، وأصحاب الآمال واقفين بين يديه ركعا وسجودا ما سؤد وبيض كاتب القدر وحاكم القضاء سجلات الليالي وصكوك الأيام، وارتفع الخلاف بأحكام الحكام، وتمسكت الأمة بحجج

→ →

163 في "ح": يظفر.

164 في "ا": والتنصيب، و في "ش": والتعين.

165 في "ح": منهم.

166 في "ش": عن.

167 في "ش": ناظره.

168 في "ح": المزبور.

169 ساقطة من "ش" ومن "ح".

170 في "ا": في.

171 ساقطة من "ح".

172 في "ا": رب القلم واللسان، واللسن والبيان.

173 في "ح": و أي.

174 في "ح": محرز.

175 في "ا"، وفي "ح": لا.

176 في "ح": يستصحب.

177 في "ح": ويستتبع.

178 في "ا": وتجعل، في "ح": يسعد.

179 في "ح": حوله.

الأئمة الأعلام (بإقرار وكيله بالإقرار)¹⁸⁰ (بذلك)¹⁸¹ محمد بن بلال (في الشريعة الشريفة الغراء)¹⁸² ومحفل الطريقة الحنفية (34/ب) الزهراء، بعد ما ثبت وكالته به وبدعوى الرجوع حسبما سيأتي في ذيل هذا الصك المشروع بشهادة مولانا الشيخ برهان الدين إبراهيم بن محمد وخير الدين بن الحسن ومولانا عبد الرحمان بن محمد مقارنا لتصديق الشريك المزبور في جميع ما تضمنه الكتاب المسطور.

ثم انتصب الوكيل (المذكور)¹⁸³ بدعوى الرجوع عن الوقف (المزبور)¹⁸⁴ (قائلاً)¹⁸⁵ بأن المولى الواقف، وإن كان وقف الأوقاف (المذكورة)¹⁸⁶ على المصارف المسطورة، وعين الشرائط (المحررة)¹⁸⁷، وبين الضوابط المقررة، وسلّمها إلى ذلك الشريك بعد تحقق التشريك، لكنه الآن قد رجع عنه لأمر ما دعاه إليه، ورأي بدا له في الرجوع وحده عليه، متمسكا في ذلك بعدم (لزوم)¹⁸⁸ الوقف على مذهب الإمام الأعظم والطود الأشم والبحر الخصم سراج (الملة والدين)¹⁸⁹، (كاشف)¹⁹⁰ الغمة إمام الأمة أبي حنيفة الكوفي، عامله (الله)¹⁹¹ بلطفه الجلي والخفي وفضله العلي (والوفي) ورضي عنه وأرضاه)¹⁹² وأحسن مثواه وأكرم مأواه، وبعد صحة وقف الدراهم على رأي الجمهور والقول المشهور، فطالب الشريك المزبور برّد تلك الأوقاف إليه، ملحا في الاسترداد عليه فامتنع الشريك وأباه محتجا عليه فيما ادّعه باللزوم على ما ذهب إليه الإمامان المقدمان والشيخان المعظمان (الإمام)¹⁹³ الثاني أبو يوسف يعقوب صاحب النعمان، والإمام محمد بن الحسن الشيباني، تغمدهما (الله)¹⁹⁴ بالرحمة والرضوان وأسكنهما في أعلى بحايح الجنان، وبصحة وقف الدرهم والدينار كالعقار على ما رواه عن (الإمام)¹⁹⁵ زفر، (والإمام)¹⁹⁶ الأئصاري، عليهما رحمة البارئ، فتخاصما وتنازعا حتى تحاكما (وتوافقا)¹⁹⁷ في هذا (الفصل)¹⁹⁸ المجتهد فيه إلى من بيده الحلّ والعقد يومئذ في الأحكام الشرعية، وإليه (الرجوع)¹⁹⁹ في مشكلات العلوم الأصلية والفرعية، أعني

180 ما بين القوسين في "ش": بإقرار وكيل وكيل بالإقرار، وفي "ح": بإقرار وكيل بالإقرار.

181 كتبت هذه الكلمة مرتين في "ش" و"ا".

182 ما بين القوسين في "ا": في مجلس الشريعة الغراء.

183 في "ا" وفي "ح": المزبور.

184 في "ا" وفي "ح": المذكور.

185 في "ح": قائلاً.

186 في "ا": المزبورة.

187 في "ح": المحررة.

188 ساقطة من "ح".

189 في "ا": الأمة، و في "ح": الملة.

190 في "ا": كاشف، و "ح": وكاشف.

191 في "ح": الله تعالى.

192 ما بين القوسين ساقطة من "ح".

193 في "ح": الإيمان.

194 في "ح": الله تعالى.

195 في "ح": إمام.

196 في "ا" وفي "ح": الإمام.

197 في "ا" و في "ح": وترافعا.

198 في "ح": الفضل.

199 في "ح": المرجع.

(المولى) 200 (الموشج) 201 صدر هذه الوثيقة برشحات اقلامه الأنيقة، لا زالت عقد المسائل محلولة بأسنان أقلامه (1/35) ومخدرات القضايا الشرعية منقلدة بقلائد أحكامه، (فأمعن) 202 النظر في الجانبين وتأمل في تمسكات الفريقين.

ثم أنه لما كان جانب الوقف أولى باعتبار ودليل الصحة واللزوم (أحرى) 203 بالاختيار بمقتضى رأيه الصائب (وفكره) 204 الناقد على أن العمل والفتوى اليوم عليه، وميل المتأخرين إليه، حكم بصحة هذا الوقف ولزومه في خصوصه وعمومه عالما (بالخلاف) 205 الواقع بين المشايخ الأسلاف والأئمة الأشراف (ومراعيا) 206 لما لا بد منه في الحكم بالأوقاف حكما صحيحا شرعيا وقضاء صريحا مرعيا.

فصار وقفا (لازما) 207 لا يجوز بعد ذلك تحويله وتبديله، ولا نقضه وتعطيله بما يخالف مضمون هذا الكتاب بوجه من الوجوه، وسبب من الأسباب. (ومن) 208 شرع في (تغيير) 209 شرط من شرائطه أو قصد إلى تحريف شيء من ضوابطه بتأويل فاسد أو (تعليل) 210 كاسد، فقد ارتكب المحرم واستوجب المأثم. فلا يقبل (الله) 211 منه (صرفا) 212 ولا عدلا، ولا فرضا ونفلا، ولحق بالأخسرين أعمالا والأسوئين حالا ومالا. وعليه لعنة الله و الملائكة والناس أجمعين، وماؤاه جهنم، فيسقى فيها من حميم وغسلين، (والله) 213 حسيبه ومكافيه (وطالبه) 214 ومجازيه بأنواع العذاب وأصناف العقاب، يوم يعيد العالمين خلقا جديدا، ويجعل (الله) 215 الظالمين (نار الجحيم وفودا) 216. يَوْمَ تَجِدُ كُلُّ نَفْسٍ مَا عَمِلَتْ مِنْ خَيْرٍ مُحْضَرًا وَمَا عَمِلَتْ مِنْ سُوءٍ تَوَدُّ لَوْ أَنَّ بَيْنَهَا وَبَيْنَهُ أَمَدًا بَعِيدًا 217. فكيف يتعرض لذلك مؤمن، أو يتصدى له خائف من الله المهيم بعد ما سمع قول رب العالمين: أَلَا لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ 218، وأجرى (المولى) 219 الواقف الكريم على الحي المبين أنه لا يضيع أجر المحسنين.

200 في "ش"، وفي "ح": مولى.

201 في "ح": المرشح.

202 في "ح": وأمعن.

203 في "ش": أحرى.

204 في "ش": وفك.

205 في "ش": بالأخلاف.

206 في "ش": مرعيا.

207 في "ا": وحيسا لاربا.

208 في "ا": فمن.

209 ساقطة من "ا".

210 في "ا": تأويل.

211 في "ح": الله تعالى.

212 في "ا": لا صرفا.

213 في "ح": والله تعالى.

214 في "ا": وطنبيه، وفي "ح": كايه.

215 ساقطة من "ش" و "ح".

216 في "ح": بنار الجحيم وفودا.

217 سورة آل عمران، 30/3.

218 سورة هود، 11/18.

219 ساقطة من "ح".

وذلك حري وحزر في الخامس والعشرين من ذي القعدة الحرام سنة إحدى وأربعين وتسعمائة من الهجرة النبوية على صاحبها أفضل التسليم وأكمل التحية.

أقر واعترف حسين جليبي بن أحمد وأخوه محمد جليبي بعد الإقرار ببلوغه في (سرة)²²⁰ تليق به بأنها باعا من الجنب العالي مقر المآثر والمعالي الركن الراسخ والعلم الشامخ (35/ب) علم العلم والعلوي، منار الفضل والتقى، الحبر الذي لا يبارى، والبحر الذي لا يجارى، نسيج وحده ووحيد (دهره)²²¹، سلطان الموالى على الإطلاق، مشهور المعالي في أقطار الآفاق، شيخ الإسلام ومقتدى الأنام، شمس الأئمة وسراج الأمة، علامة العالم برهان الحق على كافة الأمم المحفوف بعناية الملك المعين، سعد الملة والذمين مولانا سعدي أفندي ابن مولانا عيسى المفتي، مهد الله تعالى قواعد عزه وإقباله، وعمر معاهد مجده وجلاله في دولة لا تضام، وغرة لا ترام، المتولي على أوقافه. وهو اشترى وابتاع منهما ما كان لهما، وملكهما إلى حين صدور هذا العقد منهم. (وذلك)²²² جميع المنزل الكائن في محلة ابن جليبي من محلات قسطنطينية (المحمية)²²³، المشتمل على سبع عشرة حجرة وعلى مخزن ودكاكين وبئر ماء وجنيئة وكنيف ومحوطة المحدود (بوقف المرحوم مصطفى باشا من الطرفين وبالطريق العام والخاص من الطرفين الآخرين)²²⁴ بثمن (معين)²²⁵ منقود ومبلغ مبين غير (وعود)²²⁶، قدره ونصابه اثنا وأربعون ألف درهم (فضي)²²⁷ من الدراهم التي وقفها المولى المشار إليه، أسبغ الله تعالى عليه مواعيد نعمه وعوائد بره وكرمه، حسبما شرط في الوقفية الشريفة من استبدال (الدراهم)²²⁸ بالعقار (القابل)²²⁹ الاستغلال والاستثمار المرغوب في الاستتجار في جميع الأعصار بيعا (وابتياعا)²³⁰ صحيحين شرعيين منطويين على شرائط (الصحة)²³¹ والسداد خاليين (عن)²³² شوائب الخلل والفساد، (إقرارا)²³³ مصدقا من قبل قدوة العلماء مولانا محيي الدين الثابت وكالته شرعا بالتصديق عن قبل الحضرة المشتري المرقوم نعوته الشريفة في صدر هذه الصحيفة وجاها وشفاهها فقضى بصحة هذا التصرف، وحكم بكون المشتري المزبور وقفا مكان المبلغ (المزبور)²³⁴ قضاء صحيحا شرعيا وحكما صريحا مرعيا.

ثم أقر درويش علي بن شردد الثابت (1/36) وكالته (بالإقرار)²³⁵ عن قبل أمينة بنت عبد الله أم المتوفى

²²⁰ في "ح": سنن.

²²¹ في "ح": عهده.

²²² في "ح": فذلك.

²²³ ساقطة من "ح".

²²⁴ ما بين القوسين في "ح": بكذا وكذا.

²²⁵ ساقطة من "ح".

²²⁶ في "ح": موعود.

²²⁷ في "ش": مضى.

²²⁸ في "ش": الدرهم.

²²⁹ في "ش": القائل.

²³⁰ في "ح": ابتياعا.

²³¹ في "ح": الصحة والسداة.

²³² ساقطة من "ش".

²³³ في "ح": إقرار.

²³⁴ في "ح": المذكور.

²³⁵ في "ش": لإقرار.

مصطفى جلبي ابن محمد المزبور (أخ) ²³⁶ البائعين المرقومين بشهادة (محمد وفلان) ²³⁷ بأنه لا حقَّ لهما في خصوص المنزل (السبع) ²³⁸ المذكور، ولا دعوى ولا خصام بوجه من الوجوه وسبب من الأسباب إقرارا معتبرا مرضيا (الخ) ²³⁹ [240].

Kaynaklar:

- » Ali el-Müttekî, Kenzü'l-Ummâl, Haleb 1970.
- » Ebû Dâvûd, Süleymân b. Eş'as, es-Sünen, İstanbul 1992.
- » İbn Mâce, Ebû Abdullâh Mahmûd b. Yezîd, es-Sünen, İstanbul 1992.
- » Müslim b. el-Haccâc el-Huseyn, el-Câmi'u's-Sahîh, İstanbul 1992.
- » en-Nesâî, Ebû Abdurrahmân Ahmed b. Şuayb, es-Sünen, İstanbul 1992.
- » et-Tirmizî, Ebû İsa b. Sevre, es-Sünen, İstanbul 1992.



²³⁶ في "ح": و.

²³⁷ في "ح": محمد بن أحمد وعلي بن ولي.

²³⁸ ساقطة من "ح".

²³⁹ في "ح": تم.

²⁴⁰ ما بين المعقوفين [] ساقطة من "ا".